

iCylinder 09[®]

Manual de instruções

Instruction manual



Os seguintes direitos são reservados.

The following rights are reserved.

- Quaisquer alterações sem aviso prévio feitas à funcionalidade ou aparência deste produto invalidarão a garantia.
- O uso deste produto em qualquer ambiente ou de qualquer outra forma que não seja especificado aqui também invalidará a garantia.
- Any unannounced changes to the functionality or appearance of this product will void the warranty.
- Use of this product in any environment or in any way other than specified here will also invalidate the guarantee.

iCylinder 09

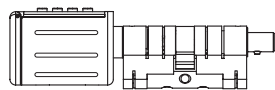
PT

Norma de Teste > En15684

1 6 0 4 A F 0 2



Conteúdo dentro da caixa



1x Cilindro com botão eletrônico



1x Botão interior



3x Cartões de utilizador



1x Chave Allen



2x Pilhas de lítio CR2 [Opcional]



3x Parafuso



1x USB Type C Cabo

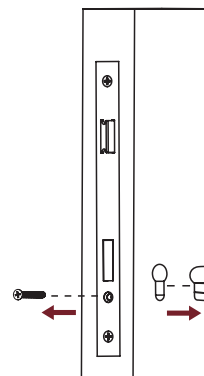
iCylinder 09

PT



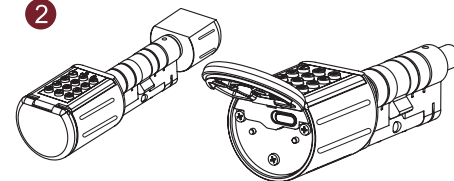
Instruções de Instalação

1



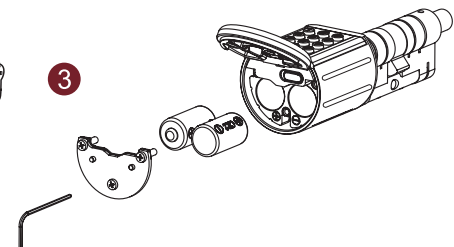
Remova o cilindro existente.

2



Abre a tampa presente na zona frontal do cilindro para aceder à zonas das pilhas.

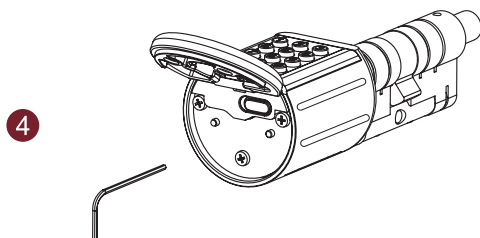
3



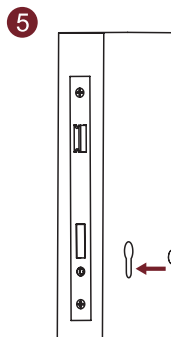
Desparafuse a tampa do cilindro e coloque as duas pilhas no local definido.

iCylinder 09

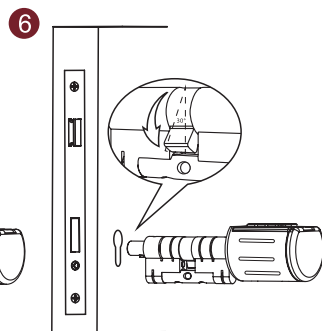
PT



Volte a apertar os parafusos necessários e feche a tampa do cilindro.



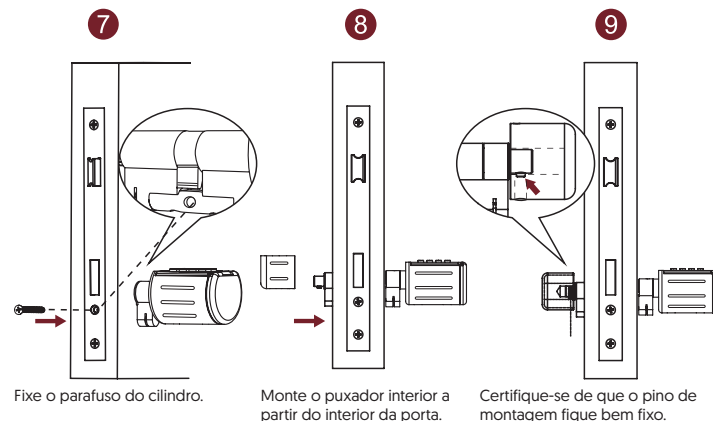
Coloque o cilindro no orifício.



Rode a palheta 30 graus para colocar o cilindro no orifício.

iCylinder 09

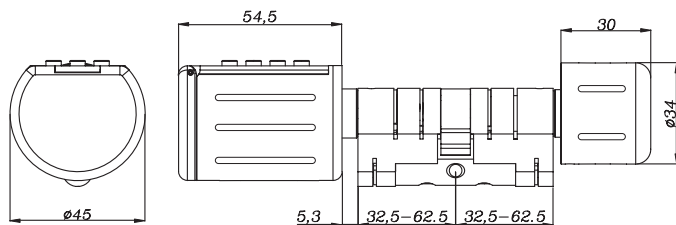
PT



iCylinder 09

PT

Comprimento do Cilindro



- Comprimento de base do cilindro de 32,5/32,5mm (perfil Euro).
- Extensível em incrementos de 5mm/10mm até 62,5mm de um lado.
- Adapta-se a portas com espessuras de 35mm até 100mm.

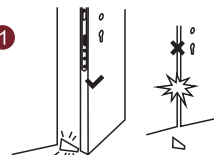
iCylinder 09

PT



A que deve prestar atenção

1

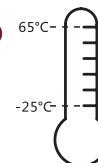


2



Vida útil da bateria: 5000 operações / 2.5 anos.

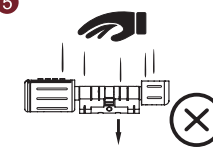
3



4



5



6



iCylinder 09



Características Funcionais

Função

- Comunicação Encriptada
- Registos de abertura de portas
- Cache
- Alarme
- Gerir utilizadores
- Visualização do estado de energia
- Abertura de portas através da aplicação
- Novos cartões de utilizador adicionados através da aplicação
- Adicionar impressão digital através da aplicação *(como opção adicional)
- Adicionar palavra-passe por aplicação
- Partilhar num período de validade especificado
- Sincronização do modo de abertura da porta

Explicação

- A comunicação encriptada é efetuada entre a fechadura e a APP.
- Método de desbloqueio + IC de desbloqueio + tempo. Os utilizadores podem obter os registos de abertura de portas nos últimos 6 meses através da aplicação. Não existe a perda de dados.
- O cilindro eletrónico pode guardar localmente cada registo de abertura de porta. Os dados serão automaticamente sincronizados com a aplicação, quando esta estiver ligada ao cilindro por bluetooth.
- Alarme de bateria fraca, alarme de abertura de porta.
- Adição de novos utilizadores através da aplicação.
- Valor ou estado da potência.
- Depois de estabelecida a ligação bluetooth entre o telemóvel e o cilindro, é possível abrir a porta diretamente através da aplicação.
- Depois da estabelecida a ligação entre o telemóvel e o cilindro via bluetooth é possível adicionar novos cartões de utilizador através da aplicação.
- Depois de estabelecida a ligação bluetooth entre o telemóvel e a porta, pode adicionar impressões digitais para abrir a porta.
- Depois de estabelecida a ligação bluetooth entre o telemóvel e a fechadura da porta, pode adicionar uma palavra-passe para abrir a porta.
- Os administradores podem criar um utilizador com um período de validade específico na aplicação.
- Após a ligação direta com a aplicação os métodos de abertura da porta são sincronizados entre o cilindro e a cloud.

iCylinder 09



Instruções de Utilização

*. Siga a ligação/ código QR para descarregar a versão iTEC onAccess que pretende utilizar com o dispositivo.

<https://itec.com.pt/iteconaccess/>

iTEC onAccess®



Ligue o seu dispositivo:

Abra a aplicação iTEC onAccess e toque no ícone do menu no canto superior esquerdo e em seguida toque em "adicionar dispositivo".

Em seguida toque no teclado do dispositivo para ativar o produto.

Se o divisor tiver sido ativado no modo de pesquisa positiva, aparecerá disponível e pode ser adicionado através do ícone "+".

iCylinder 09

PT

Alterar o código de administrador:

- 1- Ligar a aplicação ITEC onAccess.
- 2- Selecionar o dispositivo para criar uma chave.
- 3- Tocar no símbolo da "engrenagem"
- 4- Definições básicas.
- 5- Opção "código de administrador" e siga as instruções.

Enviar as chaves electrónicas:

- 1- Abrir a aplicação ITEC onAccess.
- 2- Selecionar o dispositivos para criar a chave.
- 3- Toque em "ekey" e escolha uma chave temporária ou seleccione uma chave permanente.
- 4- Introduza o número de telemóvel/email da pessoa que quer adicionar e toque em enviar.

Criar um cartão:

- 1- Abre a aplicação ITEC onAccess.
- 2- Selecione o dispositivo para criar um cartão.
- 3- Toque no ícone "IC Card".
- 4- Adicionar o cartão.
- 5- Escolher a opção "permanente, programado ou cíclico".
- 6- Clique em "OK" e siga as instruções da Aplicação.

Abrir e Fechar:

- 1- Abre a aplicação ITEC onAccess.
- 2- Selecione o dispositivo que pretende abrir e toque no ícone [#].
- 3- Verifique o pop up no seu telemóvel.
- 4- Observe o cadeado/dispositivo a abrir.
- 5- Toque e mantenha premido o ícone do dispositivo e este fechar-se-á.

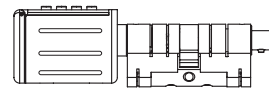
Se definir o fecho automático, após um determinado período de tempo o dispositivo fecha-se automaticamente.

iCylinder 09

EN

Test Standard > En15684

1 6 0 4 A F 0 2

**Scope of delivery**

1x Electronic knob cylinder



1x Inside knob



3x User cards



1x Allen key

2x Lithium
CR2 Battery
(Optional)

1x Screw



1x USB Type C Cable

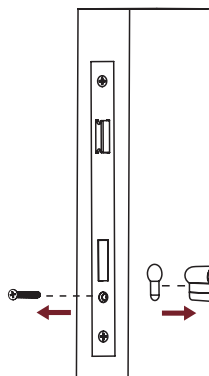
iCylinder 09

EN



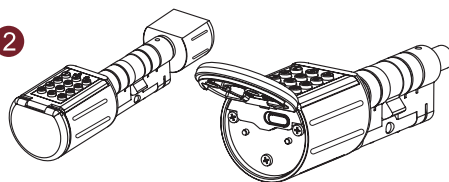
Installation instructions

1



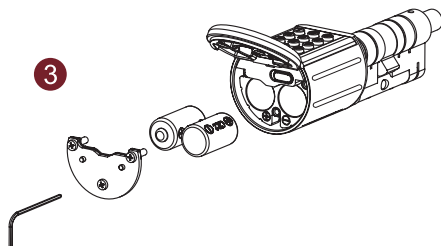
Remove the existing cylinder.

2



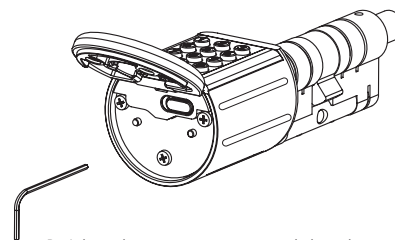
Open the cover on the front of the cylinder to access the battery area.

3



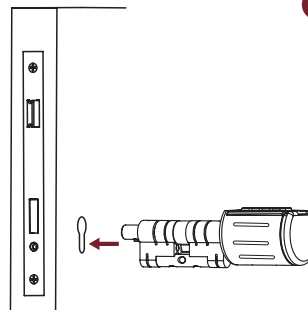
Unscrew the cylinder cover and place the two batteries in the correct place.

4



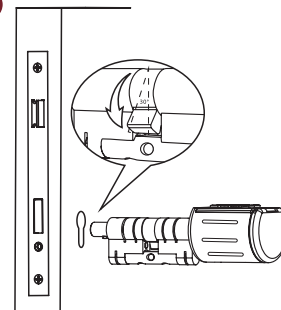
Retighten the necessary screws and close the cylinder cover.

5



Put the cylinder into the hole.

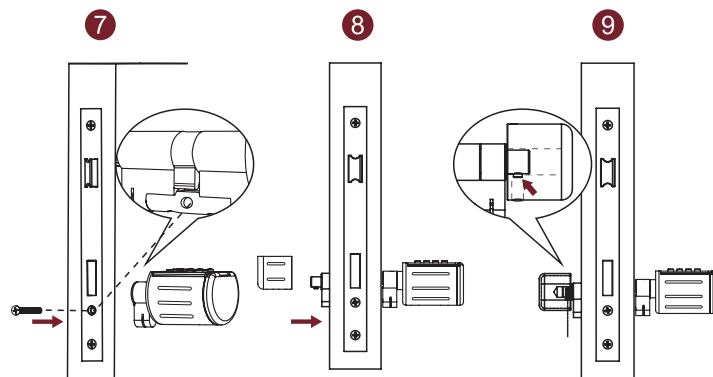
6



Turn the cam by 30 degree to put the cylinder into the hole.

iCylinder 09

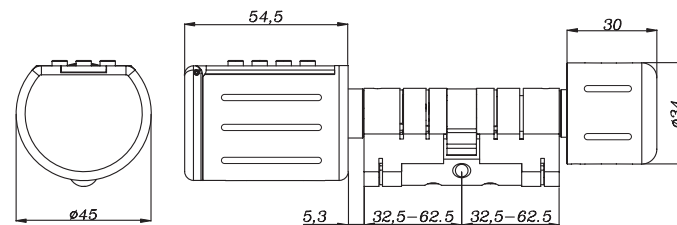
EN

iCylinder 09**EN**

Fix the cylinder screw.

Mount the inside knob from the inside of the door.

Make sure the mounting pin fix well.

iCylinder 09**EN****Cylinder Length**

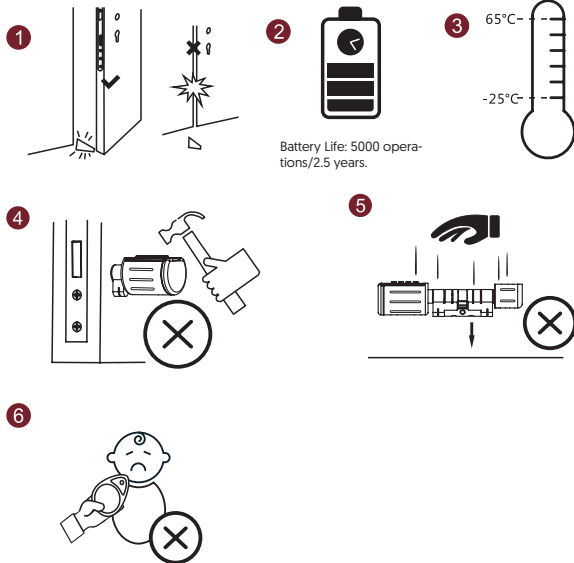
- Basic length 32.5/32.5mm (Euro profile).
- Extendable in 5mm/10mm increments up to 62.5mm one side.
- Fits into doors with thickness from 35mm to 100mm.

iCylinder 09

EN

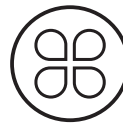


What should you pay attention to



iCylinder 09

EN



Functional Features

Function

- Encrypted communication
- Door opening records
- Cache
- Alarm
- Manage users
- Power status display
- Door opening via APP
- New users cards added via APP
- Add fingerprint by APP *(as an option)
- Add password by APP
- Share in a specified validity period
- Door opening mode synchronization

Explain

Encrypted communication is carried out between the lock and the APP.

Unlocking method+ unlocking IC+ time. Users can obtain door opening records for the last 6 months via the application. No data loss.

The electronic cylinder can store each door opening records locally. The data will be automatically synchronised with the application when it is connected to the cylinder via bluetooth.

Low battery alarm, door opening alarm.

Adding new users via the application.

Power value or status.

Once the bluetooth connection has been established between the mobile phone and the cylinder, the door can be opened directly via the APP.

Once the connection between the mobile phone and the cylinder has been established via bluetooth, new user cards can be added via the app.

Once the bluetooth connection has been established between the mobile phone and the door, you can add fingerprints to open the door.

Once the bluetooth connection has been established between the mobile phone and the door lock you can add a password to open the door.

Administrators can create a user with a specific validity period in the APP.

After the direct connection with the APP, the door opening methods are synchronised between the cylinder and the cloud.

iCylinder 09

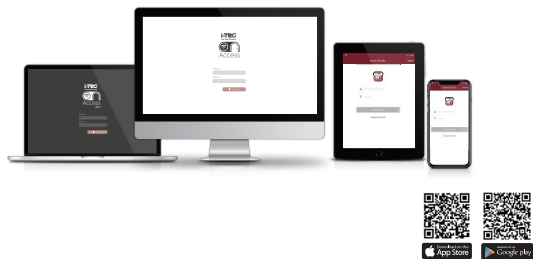


Instructions for Use

* Follow the link /Qr code to download the version ITEC onAccess you want to use with the device.

<https://itec.com.pt/iteconaccess/>

ITEC onAccess®



Turn on your device:

Open ITEC onAccess APP, tap the menu icon in the upper left corner, tap "add device".

Then tap the keyboard on the device to activate.

If the lock/divider has been activated in the positive search mode, it will appear available and can be added through the "+" icon.

iCylinder 09



Change the admin code:

- 1- Turn on the ITEC onAccess APP.
- 2- Select the device to create a key.
- 3- Touch the "gear" symbol.
- 4- Basic settings.
- 5- Option "Admin Code" and follow the instructions.

Send the electronic keys:

- 1- Open the ITEC onAccess APP.
- 2- Select the device to create a key.
- 3- Tap "ekey". Choose a temporary key or a permanent key.
- 4- Enter the person's mobile number/email and tap "send".

Create card:

- 1- Open the ITEC onAccess APP.
- 2- Select the device to create a card.
- 3- Tap the "IC card" icon.
- 4- Add card.
- 5- Choose the option "permanent, programmed or cyclic".
- 6- Click "OK" and follow APP instructions.

Open and Close:

- 1- Turn on the ITEC onAccess APP.
- 2- Select the device you want to open and tap the {#} icon.
- 3- Check Pop Up on your mobile.
- 4- Observe the device to be opened.
- 5- Tap and hold the device icon and it will close.

If you set a automatic closing, after a certain set time it will lock automatically.



iTEC - AC LDA

Rua 1º de Maio, 221
4520-115 Espargo, Santa Maria da Feira
Portugal

comercial@itec.com.pt
info@itec.com.pt

+351 256 068 810
+351 256 318 273

